

عن التظاهرة

بعد نجاح الدورتين الأولى والثانية من الندوة الدولية حول المعالجة الآلية للغة العربية (CITALA'06 و CITALA'07)، تنظم المدرسة المحمدية للمهندسين ومعهد الدراسات والأبحاث للتعريب الدورة الثالثة من هذه الندوة (CITALA'09) التي تحتضنها الجمعية الدولية للكهرباء والإلكترونيات وهندسة الحواسيب "IEEE" يومي 4 و 5 ماي 2009 بالمدرسة المحمدية للمهندسين بالرباط - المغرب.

تتوخى هذه الندوة رصد الأعمال النظرية والإنجازات التطبيقية في حقل المعالجة الآلية للغة العربية، والوقوف على التطورات المتسارعة التي يشهدها مجال هندسة اللغة العربية، واستشراف الآفاق الواسعة. ومن ثمة إقامة شراكات علمية بين المختبرات ومؤسسات البحث الوطنية والدولية النشيطة في هذا المجال، لهذه الغاية تعقد جلسة خاصة تحضرها مؤسسات راعية للمشاريع العلمية.

المحاور

يمكن أن تنصب المداخلات ومدتها 30 دقيقة بما في ذلك وقت المناقشة على أحد محاور المعالجة الآلية للغة العربية الآتية (اللائحة غير محصورة):

- المعجم: قواعد المعطيات المتضمنة للموارد اللسانية (الصواتية، والصرافية، والتركيبية والدلالية)
- تطوير الموارد اللسانية وتنميطها ومعييرتها واستغلالها (المتن العربي، المعجم العربي..)
- استغلال الموارد اللسانية في تطبيقات حوسبة اللغة العربية
- التوليد والتحليل الأليان للصراف والتركيب والدلالة و الذريعات والخطاب
- تقييم ومقارنة الموارد اللسانية وتطبيقات حوسبة اللغة العربية
- موارد تقييم تطبيقات حوسبة اللغة العربية المنطوقة والمكتوبة
- استغلال حوسبة اللغة العربية في التطبيقات الصناعية
- الوسم الآلي للنصوص العربية
- التلخيص الآلي للنصوص العربية
- التعرف الضوئي على الحروف العربية
- أنظمة استرجاع الوثائق، ومحركات البحث، وأنظمة المساءلة
- الحاجة إلى أنشطة محلية وإقليمية ودولية ومشاريع وتعاون مشتركين. وتحديد إمكاناتها وأشكالها والمبادرات لتحقيقها.

تقديم الأوراق

تقدم المداخلات باستخدام النموذج IEEE (التحميل من الموقع الإلكتروني للندوة) ولا ينبغي أن تتجاوز 10 صفحات. المداخلات المقبولة تنشر في وقائع هذه الندوة ويُقترح بعضها للنشر في مجلة "IEEE". وتقدم المقالات في صيغة وورد "MsWord" إلى العنوانين الآتيين: citala2009@emi.ac.ma, citala2009@iera.ac.ma وعند قبول الورقة، يطلب من أصحابها تسجيل واحد منهم على الأقل.

تواريخ مهمة

- تقديم الأوراق: 15 فبراير 2009
- قبول الأوراق: 27 مارس 2009
- تقديم الصيغة النهائية: 3 أبريل 2009
- تنظيم الندوة: 4-5 ماي 2009

معلومات إضافية

عبد الفتاح حمداني معهد الدراسات والأبحاث للتعريب الرباط، المغرب الهاتف : + 212 37 77 30 05 الفاكس : + 212 37 77 20 65 الموقع : www.iera.ac.ma	كريم بوزويغ المدرسة المحمدية للمهندسين الرباط، المغرب الهاتف : + 212 37 68 71 50 الفاكس : + 212 37 77 88 53 الموقع : www.emi.ac.ma
--	--

رئاسة الندوة

كريم بوزويغ، المدرسة المحمدية للمهندسين، الرباط، المغرب.

عبد الفتاح حمداني، معهد الدراسات والأبحاث للتعريب، الرباط، المغرب.

اللجنة العلمية

أشرف شلبي، شركة صخر، القاهرة.

بولو روسو، جامعة بوليتكنيك فالنسيا، اسبانيا.

توفيق اليزيدي، معهد الدراسات والأبحاث للتعريب.

جوزيف ديشي، جامعة ليون 2، ليون، فرنسا.

خالد شعلان، الجامعة الإنجليزية بدبي، الإمارات العربية

سعيد الحسني، معهد الدراسات والأبحاث للتعريب.

عبد الإله معاش، المدرسة المحمدية للمهندسين.

الحسين بويخاف، كلية العلوم، الرباط، المغرب.

عبد الوافي مزيان، جامعة محمد الأول، المغرب.

عبد الحق المرادي، المدرسة الوطنية العليا للمعلومات

وتحليل النظم، الرباط، المغرب.

عبد الحميد الجيهاد، معهد الدراسات والأبحاث

للتعريب، الرباط، المغرب.

عبد الرحيم جمري، جامعة سلطان قابوس، عمان.

عبد العزيز دكالي، المدرسة الوطنية العليا للمعلومات

وتحليل النظم، الرباط، المغرب.

عبد الله يوسف، جامعة محمد الخامس السويسي،

الرباط، المغرب.

عبد المجيد بنحمود، جامعة صفاقس، تونس.

عزالدين الأزرق، جامعة القاضي عياض، المغرب.

فيوليتا ككلي سفورزا، جامعة الأخوين، المغرب.

قيس هدار، جامعة صفاقس، تونس.

محمد طيب العسكري، مختبر الأبحاث والمعلومات،

الجزائر.

محمد حسون، جامعة ليون 2، ليون، فرنسا.

منى دياب، جامعة كولومبيا، الولايات المتحدة.

نور الدين شنفور، جامعة محمد بن عبدالله، المغرب.

هورسيو رودريغس، جامعة بوليتكنيك كتالونيا، اسبانيا

عماد الزيتوني، مركز الأبحاث أ.ب.م، الولايات

المتحدة.

عدنان يحي، جامعة بنزرت، فلسطين.

محمد زكريا كردي، جامعة المامون للعلوم والتكنولوجيا،

سوريا.

مختار سلامي، مختبر الأبحاث المعلوماتية، الجزائر.

نصر الدين سمار، مختبر هندسة المعارف الوسائط

المتعددة اللغات، فرنسا.

اللجنة المنظمة

الحسن أبوالنور، المدرسة المحمدية للمهندسين.

الحسين أوراغ، جامعة محمد الأول، المغرب.

ادريس الغنمي، المدرسة المحمدية للمهندسين.

سعيد الحسني، معهد الدراسات والأبحاث للتعريب.

عبد الإله معاش، المدرسة المحمدية للمهندسين.

عبد الحميد الجيهاد، معهد الدراسات والأبحاث

للتعريب، الرباط، المغرب.

عبد الرحيم حسبي، المدرسة المحمدية للمهندسين.

عبد الله الحضري، المدرسة المحمدية للمهندسين.

توفيق اليزيدي، معهد الدراسات والأبحاث للتعريب.

عبد الله يوسف، جامعة محمد الخامس السويسي.

نورد الدين بنصلاح، المدرسة المحمدية للمهندسين،

الرباط، المغرب.

وفاء الونزيوي، المدرسة المحمدية للمهندسين.